

LISTE DE PIÈCES DE LA RÉGIE

R-3655-2007

**Requête d'Intergaz-AQUIP demandant l'inclusion du montant fixé au titre des coûts d'exploitation
dans le prix minimum dans la région de St-Jérôme**

COTE DE LA PIÈCE

- A.
- B.
- C.
- D.

PARTIE

REGIE DE L'ENERGIE
INTERGAZ-AQUIP
INTERVENANTS
OBSERVATIONS ECRITES

REGIE DE L'ENERGIE

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
A-1	Décision D-2008-010 – Décision procédurale	5	24-01-2008
A-2	Décision D-2008-023 - Décision sur les demandes d'intervention, les thèmes de l'audience et l'échéancier	12	22-02-2008
A-3	Décision D-2008-039 – Décision sur la demande d'intervention conjointe déposée par Option consommateurs et CAA-Québec (OC/CAA)	21	18-03-2008
A-4	La Régie demande aux participants de commenter les éléments factuels présentés dans le document de réflexion joint à la décision D-2008-023.	27	20-03-2008
A-5	La Régie demande aux participants de confirmer leur disponibilité pour une audience	32	28-03-2008
A-6	La Régie suggère une autre date pour la tenue de l'audience	39	31-03-2008
A-7	La Régie suggère les dates 8 ou 9 avril 2008 pour la tenue de l'audience	42	01-04-2008
A-8	La Régie fixe la tenue de l'audience au 9 avril 2008 à compter de 9h00	43	03-04-2008
A-9.1	Notes sténographiques de l'audience du 9 avril 2008	49	09-04-2008
A-9.2	Notes sténographiques de l'audience du 30 mai 2008	109	02-06-2008
A-10	Décision D-2008-055 – Décision relative aux contestations de trois intervenants aux objections des demandereses à répondre à certaines demandes de renseignements	55	17-04-2008
A-11	La Régie fixe au 28 mai 2008 la date limite de dépôt des observations écrites.	59	28-04-2008
A-12	Ajustements apportés aux moyennes de certaines régions administratives relativement aux taxes et aux coûts de transport (graphiques 2a, 2b et 2c)	60	01-05-2008
A-13	Demande de renseignements no. 1 adressé à la Ville de St-Jérôme	75	12-05-2008
A-14	Demande de renseignements no. 1 adressé à Costco	76	12-05-2008
A-15	Demande de renseignements no. 1 adressé à OC-CAA	77	12-05-2008

REGIE DE L'ENERGIE

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
A-16	Décision D-2008-071 – Décision portant sur la confidentialité de certains documents déposés par les demandresses et sur une demande de Costco en exclusion d'une partie de la preuve des demandresses	78	16-05-2008
A-17	Lettre de la Régie concernant l'audience qui aura lieu le 30 mai 2008	92	22-05-2008
A-18	Précisions sur les prochaines étapes du dossier	110	02-06-2008
A-19	La Régie accorde un délai supplémentaire pour le dépôt des plaidoiries	113	04-06-2008
A-20	La Régie accorde le délai supplémentaire demandé par Intergaz-AQUIP et fixe au 23 juin 2008 à 16h la date limite de dépôt des répliques.	121	18-06-2008
A-21	Décision D-2008-091 – Décision finale	126	11-07-2008
A-22	Décision D-2008-118 – Décision portant sur les frais des intervenants		

INTERGAZ-AQUIP

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
B-1	Requête datée du 14/12/2007	1	14-12-2007
B-2	Tableau de calcul de la marge moyenne	4	18-01-2008
B-3	Lettre transmettant les réponses aux demandes de renseignements	22	20-03-2008
B-4	Réponse à la demande de renseignements de Costco	23	20-03-2008
B-5	Réponse à la demande de renseignements de OC	24	20-03-2008
B-6	Réponse à la demande de renseignements de l'UC-APA	25	20-03-2008
B-7	Réponse à la demande de renseignements de la ville de Saint-Jérôme	26	20-03-2008
B-8	Commentaires sur la lettre de la Ville de St-Jérôme ainsi que celle de Costco.	30	28-03-2008
B-9	Disponibilité de l'audience	36	28-03-2008
B-10	Déclaration solennelle de M. Claude Pagé en date du 9 avril 2008 (pièce déposée lors de l'audience du 09/04/2008)	48	09-04-2008
B-11	Réponse à l'engagement	50	10-04-2008
B-12	Réponses aux demandes de renseignements	56	22-04-2008
B-13	Mémoire et demande de confidentialité sur les affidavits		06-05-2008
B-14	Délai pour le dépôt des demandes de renseignements	67	12-05-2008
B-15	Lettre concernant les demandes de renseignements	71	12-05-2008
B-16	Demande de renseignements adressé à Costco	72	12-05-2008
B-17	Demande de renseignements adressé à OC-CAA	73	12-05-2008
B-18	Demande de renseignements adressé à la Ville de St-Jérôme	74	12-05-2008
B-19	Lettre transmettant les réponses aux demandes de renseignements	83	21-05-2008
B-20	Réponses à la demande de renseignements de l'UC-APA	84	21-05-2008
B-21	Réponses à la demande de renseignements de l'OC-CAA	85	21-05-2008
B-22	Réponses à la demande de renseignements de Costco	86	21-05-2008
B-23	Information sur la planification de l'audience	96	27-05-2008
B-24	Temps requis pour contre-interroger les témoins des intervenants	100	28-05-2008

INTERGAZ-AQUIP

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>No. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
B-25	Tableau des marges brutes annuelles sans taxes pour l'essence ordinaire (pièce déposée lors de l'audience du 30/05/2008)	104	30-05-2008
B-26	Tableau de l'essence ordinaire – Prix au détail – Marges et composants du prix à la pompe, préparé par MJ Ervin & Associates Inc. (pièce déposée lors de l'audience du 30/05/2008)	105	30-05-2008
B-27	Délai pour le dépôt des plaidoiries	112	04-06-2008
B-28	Plaidoiries des requérantes	115	10-06-2008
B-29	Délai pour le dépôt des répliques	120	18-06-2008
B-30	Réplique des requérantes	124	23-06-2008

INTERVENANTS

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
C-1 Ultramar Ltée			
C-1.1 Ultramar	Demande d'intervention	2	08-01-2008
C-2 Costco			
C-2.1 Costco	Demande d'intervention	6	06-02-2008
C-2.2 Costco	Demande de renseignements aux demandereses	14	10-03-2008
C-2.3 Costco	Réplique à la réponse d'Intergaz-AQUIP à la demande de renseignements	29	27-03-2008
C-2.4 Costco	Disponibilité pour l'audience	34	28-03-2008
C-2.5 Costco	Planification de l'audience	46	03-04-2008
C-2.6 Costco	Mémoire		06-05-2008
C-2.7 Costco	Demande de renseignements aux requérantes et aux intervenants	68	12-05-2008
C-2.8 Costco	Réponses aux demandes de renseignements	82	21-05-2008
C-2.9 Costco	Information sur la planification de l'audience	94	27-05-2008
C-2.10 Costco	Costco ne présentera pas de témoin à l'audience	103	29-05-2008
C-2.11 Costco	Requête d'Intergaz et de l'AQUIP demandant l'inclusion du montant fixé au titre des coûts d'exploitation dans le prix minimum en date du 29 août 2006 (pièce déposée lors de l'audience du 30/05/2008)	106	30-05-2008
C-2.12 Costco	Plaidoirie	118	13-06-2008
C-3 Ville de St-Jérôme			
C-3.1 St-Jérôme	Demande d'intervention	7	07-02-2008
C-3.2 St-Jérôme	Demande de renseignements aux demandereses	15	10-03-2008
C-3.3 St-Jérôme	Réplique à la réponse d'Intergaz-AQUIP à la demande de renseignements	28	26-03-2008
C-3.4 St-Jérôme	Disponibilité pour l'audience	33	28-03-2008
C-3.5 St-Jérôme	Questionnement sur les délais de production des mémoires pour les intervenants	37	28-03-2008
C-3.6 St-Jérôme	Délai pour le dépôt du mémoire de la Ville de St-Jérôme	45	03-04-2008
C-3.7 St-Jérôme	La Ville de St-Jérôme transmet les dates de disponibilités du	51	10-04-2008

INTERVENANTS

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
	procureur et de son analyste		
C-3.8 St-Jérôme	Mémoire		06-05-2008
C-3.9 St-Jérôme	Lettre transmettant les réponses aux demandes de renseignements	87	21-05-2008
C-3.10 St-Jérôme	Réponses à la demande de renseignements de la Régie	88	21-05-2008
C-3.11 St-Jérôme	Réponses à la demande de renseignements de Costco	89	21-05-2008
C-3.12 St-Jérôme	Réponses à la demande de renseignements de Intergaz-AQUIP	90	21-05-2008
C-3.13 St-Jérôme	Annexe 4 amendée	91	21-05-2008
C-3.14 St-Jérôme	Information sur la planification de l'audience	97	27-05-2008
C-3.15 St-Jérôme	Annexe 4 ré-amendé	101	28-05-2008
C-3.16 St-Jérôme	Dépôt du document « Population »	102	29-05-2008
C-3.17 St-Jérôme	Présentation power point de la Ville de St-Jérôme (pièce déposée lors de l'audience du 30/05/2008)	107	30-05-2008
C-3.18 St-Jérôme	Compilation des tableaux produits au mémoire de la Ville de St-Jérôme (pièce déposée lors de l'audience du 30/05/2008)	108	30-05-2008
C-3.19 St-Jérôme	Engagement no 1	111	03-06-2008
C-3.20 St-Jérôme	Réplique à la lettre d'Intergaz-AQUIP datée du 04/06/2008	114	04-06-2008
C-3.21 St-Jérôme	Plaidoirie	117	13-06-2008
C-3.22 St-Jérôme	Lettre concernant la demande d'ntergaz-AQUIP pour la prolongation du délai de dépôt de la réplique	122	18-06-2008
C-4 Petro-Canada			
C-4.1 Petro-Canada	Demande d'intervention	8	07-02-2008
C-4.2 Petro-Canada	Péto-Canada transmet les dates de disponibilité du procureur	52	11-04-2008
C-4.3 Petro-Canada	Lettre concernant l'audience	93	27-05-2008
C-5 OC (Option consommateurs)			
C-5.1 OC	Demande d'intervention et budget prévisionnel	10	08-02-2008
C-5.2 OC	Lettre concernant les demandes de renseignements	16	10-03-2008
C-5.3 OC	Demande de renseignements à la Régie	17	10-03-2008

INTERVENANTS

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
C-5.4 OC	Demande de renseignements aux demandereses	18	01-03-2008
C-5.5 OC	Suite aux réponses d'Intergaz-AQUIP à la demande de renseignements no 1	40	31-03-2008
C-6 UC-APA (Union des consommateurs et Association pour la protection des automobilistes)			
C-6.1 UC-APA	Demande d'intervention et budget prévisionnel	11	08-02-2008
C-6.2 UC-APA	Nouveau procureur au dossier	19	10-03-2008
C-6.3 UC-APA	Demande de renseignements aux demandereses	20	10-03-2008
C-6.4 UC-APA	Disponibilité pour l'audience	35	28-03-2008
C-6.5 UC-APA	UC-APA transmet les dates de disponibilité du procureur et de son analyste	54	16-04-2008
C-6.6 UC-APA	Lettre de UC-APA informant la Régie que Me Hélène Sicard est remplacée par Me Claude Tardif.	57	23-04-2008
C-6.7 UC APA	Mémoire		06-05-2008
C-6.8 UC-APA	Demande de renseignements adressées à Intergaz-AQUIP	69	12-05-2008
C-6.9 UC-APA	Information sur la planification de l'audience	98	28-05-2008
C-6.10 UC-APA	Argumentation	119	13-06-2008
C-6.11 UC-APA	Demande de remboursement de frais	125	11-07-2008
C-7 OC – CAA-Québec			
C-7.1 OC-CAA	OC-CAA-Québec dépose la demande d'intervention amendée, budget de participation ainsi que le curriculum vitae de M. Martin Poirier	13	07-03-2008
C-7.2 OC-CAA	Disponibilité pour l'audience	38	31-03-2008
C-7.3 OC-CAA	OC-CAA demande la Régie d'ordonner aux requérantes de répondre aux questions de la demande de renseignements no 1 d'OC	41	31-03-2008
C-7.4 OC-CAA	Lettre concernant la planification de l'audience	44	03-04-2008
C-7.5 OC-CAA	Lettre concernant l'audience qui aura lieu le 9 avril 2008	47	08-04-2008
C-7.6 OC-CAA	Lettre concernant l'audience qui a eu lieu le 9 avril 2008	53	11-04-2008

INTERVENANTS

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>NO. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
C-7.7 OC-CAA	Mémoire et annexes		06-05-2008
C-7.8 OC-CAA	Demande de renseignements adressées aux requérantes	70	12-05-2008
C-7.9 OC-CAA	Lettre transmettant les réponses aux demandes de renseignements	79	21-05-2008
C-7.10 OC-CAA	Réponses à la demande de renseignements de la Régie	80	21-05-2008
C-7.11 OC-CAA	Réponses à la demande de renseignements des requérantes	81	21-05-2008
C-7.12 OC-CAA	Information sur la planification de l'audience	95	27-05-2008
C-7.13 OC-CAA	Argumentation	116	13-06-2008
C-7.14 OC-CAA	Lettre concernant la demande d'Intergaz-AQUIP pour la prolongation du délai de dépôt de la réplique	123	18-06-2008
C-7.15 OC-CAA	Demande de remboursement de frais	127	22-07-2008

OBSERVATIONS ECRITES

<u>COTE DE LA PIECE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>No. AU PLUMITIF</u>	<u>DATE DEPOT</u>
	D-1 Institut Canadien des produits Pétroliers (ICPP)		
D-1.1 ICPP	Demande d'obtention du statut d'observateur	3	16-01-2008
D-1.2 ICPP	Lettre concernant l'échéance pour le dépôt des observations	58	24-04-2008
D-1.3 ICPP	Observations écrites		28-05-2008
	D- 2 CAA-Québec		
D-2.1 CAA	Demande d'obtention du statut d'observateur	9	07-02-2008
	D-3 Fédération canadienne de l'entreprise indépendante (FCEI)		
D-3.1 FCEI	Observations écrites	31	28-03-2008